SLOVENSKI STANDARD
SIST EN 15801:2010

01-februar-2010

Ohranjanje kulturne dediġļ ine - Preskusne metode - Doloļ anje vpijanja vode s kapilarnostjo

Conservation of cultural property - Test methods - Determination of water absorption by capillarity

Erhaltung des kulturellen Erbes - Prüfverfahren - Bestimmung der Wasserabsorption durch Kapillarität

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

Conservation des biens culturels - Méthodes d'essai - Détermination de l'absorption par capillarité

SIST EN 15801:2010
https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5dd8873a-a982-46eb-a7d0-61601023303a/sist-en-15801-2010

Ta slovenski standard je istoveten z: EN 15801:2009

ICS:

97.195 Umetniški in obrtniški izdelki Items of art and handicrafts

SIST EN 15801:2010 en,fr,de

2003-01.Slovenski inštitut za standardizacijo. Razmnoževanje celote ali delov tega standarda ni dovoljeno.

SIST EN 15801:2010

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

SIST EN 15801:2010
https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5dd8873a-a982-46eb-a7d0-61601023303a/sist-en-15801-2010

SIST EN 15801:2010

EUROPEAN STANDARD

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

EN 15801

December 2009

ICS 97.195

English Version

Conservation of cultural property - Test methods - Determination of water absorption by capillarity

Conservation des biens culturels - Méthodes d'essai - Détermination de l'absorption par capillarité

Erhaltung des kulturellen Erbes - Prüfverfahren - Bestimmung der Wasserabsorption durch Kapillarität

This European Standard was approved by CEN on 7 November 2009.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN Management Centre has the same status as the official versions.

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

SIST EN 15801:2010
https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5dd8873a-a982-46eb-a7d0-61601023303a/sist-en-15801-2010

EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

© 2009 CEN All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CEN national Members.

SIST EN 15801:2010

Contents

Page

Foreword 3

Introduction 4

1 Scope 5

2 Normative references 5

3 Terms and definitions 5

4 Principle 5

5 Symbols and abbreviations 5

6 Test equipment 6

7 Preparation of test specimens 6
7.1 Number and dimensions of the test specimens 6
7.2 Pre-conditioning of test specimens 6

8 Test procedure 7

9 Expression of results 7
9.1 Capillary water absorption curve and coefficient (AC) 7
9.2 Capillary water penetration coefficient (B) 8

10 Test report 8

Annex A (informative) **Example of capillarity curves** 10

Bibliography 11

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)
SIST EN 15801:2010
https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5dd8873a-a982-46eb-a7d0-61601023303a/sist-en-15801-2010

SIST EN 15801:2010

Foreword

This document (EN 15801:2009) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 346 “Conservation of cultural property”, the secretariat of which is held by UNI.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by June 2010 and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by June 2010.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

SIST EN 15801:2010
https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5dd8873a-a982-46eb-a7d0-61601023303a/sist-en-15801-2010

SIST EN 15801:2010

Introduction

This test method can be applied if it does not change the value of the cultural property and follows relevant ethical codes of conservation practice.

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

SIST EN 15801:2010
https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5dd8873a-a982-46eb-a7d0-61601023303a/sist-en-15801-2010

SIST EN 15801:2010

1 Scope

This European Standard specifies a method for determining the water absorption by capillarity of porous inorganic materials used for and constituting cultural property. The method may be applied to porous inorganic materials either untreated or subjected to any treatment or ageing.

2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

prEN 15898:2009, *Conservation of cultural property — Main general terms and definitions concerning conservation of cultural property*

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the terms and definitions given in prEN 15898:2009 and the following apply.

3.1
porous inorganic materials
materials including natural stones, e.g. sandstone, limestone, marble, as well as artificial materials, such as mortar, plaster, brick and others

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)
SIST EN 15801:2010
https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5dd8873a-a982-46eb-a7d0-61601023303a/sist-en-15801-2010

4 Principle

Determination of the amount and rate at which a specimen absorbs water by capillarity through the test surface when it is in contact with water.

5 Symbols and abbreviations

For the purposes of this document, the following symbols and abbreviations apply:

m_0 mass of the dry specimen, in kg

m_i mass of the specimen at time t_i, in kg

A area of the specimen in contact with water, in m^2

t_i time elapsed from the beginning of the test, in s

Q_i water absorbed per unit area, in kg/m^2

AC capillary water absorption coefficient, in $kg/(m^2 \cdot s^{1/2})$

H_i height of the front of water, in cm

B capillary water penetration coefficient, in $cm/s^{1/2}$

SIST EN 15801:2010

6 Test equipment

6.1 A vessel with flat base.

6.2 Bedding layer such as filter paper, foam and cotton.

6.3 A chronometer with an accuracy of 1 s.

6.4 A ventilated oven which can maintain a temperature of (60 ± 2) °C.

6.5 An analytical balance with an accuracy of at least 0,01 g.

6.6 A linear measuring device (calliper) with an accuracy of 0,1 mm.

6.7 Climatic chamber with temperature of (23 ± 1) °C.

6.8 Sand paper with grain size of 82 µm (corresponding to grit number P180 according to the FEPA[1)] classification).

6.9 Desiccator filled with desiccant such as self-indicating silica gel or other drying agents.

7 Preparation of test specimens

7.1 Number and dimensions of the test specimens

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

The test specimens shall have a regular shape such as cubes or cylinders. They shall have dimensions (side or diameter) of at least 10 mm and a height of at least 10 mm.

SIST EN 15801:2010
https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/7ddb6734-9982-4beb-a700-6160102330a8/sist-en-15801-2010

The number and dimensions of specimens are dependent on the heterogeneity of the material. Each series shall consist of at least 3 specimens. In case of anisotropy, each series shall always be tested according to the same orientation, if any. All dimensions shall have a ± 0,5 mm tolerance.

In case of non homogeneous materials, such as mortars, containing coarse aggregates, the dimensions shall be at least three times (and preferably five times) the largest grain size.

The number and dimensions of the specimens can be different in cases when there could be difficulties in sampling the required amount of material.

7.2 Pre-conditioning of test specimens

The surface chosen for the determination of water absorption by capillarity shall be flat and wet or dry polished with sand paper (6.8). After polishing, the specimens shall be washed with water, gently brushed with a soft brush and immersed in deionised water for 30 min. In case of water-sensitive materials, for example gypsum containing materials, only dry polishing and compressed air shall be used.

The above procedure does not necessarily apply to treated specimens or specimens taken from exposed surfaces.

The test specimens shall be dried to constant mass in a ventilated oven at a temperature of (60 ± 2) °C. If the material is temperature-sensitive, the pre-conditioning shall be conducted in a desiccator filled with desiccant or in a ventilated oven at a temperature of (40 ± 2) °C till constant mass is reached.

---

1) FEPA – Federation of European Producers of Abrasives

SIST EN 15801:2010

Constant mass is reached when the difference between two successive weighing at an interval of 24 h is not greater than 0,1 % of the mass of the specimen.

Before each weighing and before beginning the test, the specimen shall be kept in a desiccator until temperature of (23 ±1) °C is reached.

8 Test procedure

A dry bedding layer (6.2) (minimum thickness of 5 mm) is placed on the bottom of the vessel (6.1). Water is added until the bedding layer is saturated. The water level should not exceed the upper surface of the bedding layer. Maintain the water level constant throughout the test by adding water as necessary.

Once constant mass has been achieved by drying, each pre-conditioned specimen is weighed (m_0), the surface under investigation is placed on the bedding layer, and the chronometer is started.

For measuring water absorption, the specimen is taken off the medium, any water adhering to the surface is wiped off using a damp cloth, and the specimen is weighed. The time intervals between the weighings depend on the speed of water absorption. The first weighing shall be taken at very short time intervals.

The end of the test is reached when the difference between two successive weighings (24 h) is not greater than 1 % of the mass of water absorbed by the specimen. If this condition is not reached, the test shall be ended after 8 days.

NOTE 1 The choice of time intervals depends on the type of porous inorganic material (porosity, condition, size) and the treatment, if any. It is recommended to conduct preliminary tests in order to establish the time intervals, especially during the first 60 min of the test.

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

NOTE 2 Regardless of the set of time intervals chosen, it is important to apply the same test procedure (time intervals and number of measurements) both before and after treatment when the determination of water absorption by capillarity test method is used to verify the changes brought about by the treatment itself.

SIST EN 15801:2010
https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5dd8873a-a982-46eb-a7d0-616010233032/sist-en-15801-2010

After the determination of capillary water absorption, an additional test, following the same procedure shall be performed to measure the front of water on lateral surfaces of the specimen.

For geometrical specimens (e.g. cubic, cylindrical form) the dynamic migration of the water front (capillary fringe) can be measured on the lateral surfaces.

In case of a homogeneous and linear front, the height of the fringe corresponding to the border between the dry and the wet zone is measured with a graduated line drawn on the lateral surface of the specimen or with a ruler, starting from the bottom of the specimen.

In case of a heterogeneous front, the height of the fringe corresponds to the average of the four heights measured in the central part of each face (case of a cubic specimen) or with the average of three recorded heights according to the three graduated vertical lines, each 120° from each other (case of a cylindrical specimen).

Alternatively, the minimum and maximum height of the fringe on the lateral surfaces can be recorded with a ruler.

9 Expression of results

9.1 Capillary water absorption curve and coefficient (AC)

The amount of water absorbed by the specimen per unit area Q_i (kg/m^2) at time t_i (s) is calculated as follows:

$Q_i = [(m_i - m_0)/A]$